



RICHTLINIEN

Willkommen in Österreich

Version: 19.9.2019



VINCE | Validation for inclusion of new citizens in Europe

580329-EPP-1-2016-1-BE-EPPKA3-IP1-SOC-IN

Project coordinated by [eucen](http://eucen.eu) | vince@eucen.eu

Co-funded by the
Erasmus+ Programme
of the European Union



The European Commission support for the production of this publication does not constitute an endorsement of the contents which reflects the views only of the authors, and the Commission cannot be held responsible for any use which may be made of the information contained therein.

Vorwort

Fragen, die Migranten oft stellen, werden beantwortet. Es gibt vier Kategorien von den FAQs:

- **Allgemeine Informationen über das Land**
- **Die Bedingungen für AsylwerberInnen und Asylberechtigte**
- **Das Schul- und Ausbildungssystem**
- **Transport, Arbeit und Gesundheit**

Alle Fragen sind mit einem Überblick sowie Links zu Webseiten für weitere Informationen und Quellen beantwortet.

Allgemeine Informationen über Österreich

Es ist wichtig für Neuankömmlinge, sich rasch mit den Gegebenheiten des neuen Landes auseinanderzusetzen, z.B. wie kann ich mich finanziell unterstützen in diesem Land? Viele praktische Themen sind wichtig, wie z.B. Transport in der Region, wie man einen Job findet oder die Ausbildung fortsetzt.

U. a. können folgende Webseiten hier behilflich sein:

Bundesministerien Österreichs: "Leben und Arbeiten in Österreich" auf dem Migrationsplattform der österreichischen Bundesregierung – [Migration.gv.at](https://migration.gv.at) bzw. "Asyl und Migration" vom [Bundesministerium für Inneres](https://www.bmi.gv.at)

[Über Österreich](#)

[Statistische Daten](#)

[Wikipedia: Österreich](#)

[The World Factbook: Austria](#) (auf Englisch)

[About Austria: Facts and Figures](#) (auf Englisch)

F: Wo sind die großen Städte und Hochschulen in Österreich?

A: Folgende Webseiten geben einen Überblick:

[Studieren.at](https://studieren.at)

[Studieren in Österreich](#)

[\(FACH\)HOCHSCHUL- & WEITERBILDUNGSPORTAL ÖSTERREICH](#)

F: Wie funktioniert das politische System in Österreich?

A: Kenntnisse über das politische System des Landes tragen zur Integration und Demokratie bei. Folgende Themen sind hier relevant:

- Verfassung
- Parlament
- Wahlsystem
- [Europäische Union](#).

Einen Überblick gibt es auf folgenden Webseiten:

[Demokratiezentrum Wien: Wie funktioniert Politik in Österreich?](#)

[Bundespressedienst: Das politische System in Österreich](#)

[Wikipedia: Politisches System Österreichs](#)

Es gibt eine Vielzahl von Youtube Videos, z.B. [Politisches System Österreich](#)

F: Was sind die Hauptindustrien bzw. Wirtschaftsfaktoren in Österreich?

A: Einen Überblick über die wichtigsten Industrien in dem Land wird Migranten helfen, sich mit der Wirtschaft zu orientieren. Folgende Links sind u.a. hilfreich:

[Wirtschaftsmuseum: Österreichs Wirtschaft im Überblick](#)

[Wirtschaftskammer Österreich: Wirtschaftslage und Prognose](#)

[Wikipedia: Wirtschaft Österreichs](#)

Besondere Bedingungen für AsylwerberInnen

F: Welche Rechte und Pflichten haben Flüchtlinge/Migranten in Österreich?

A: Fragen über Menschenrechte und die [Genfer Konvention](#), [Menschenrechte in der EU](#) in [Österreich](#) sind von zentraler Bedeutung für Flüchtlinge. Die Europäische Kommission gibt zu den EU Flüchtlingspolitik Auskunft [hier](#).

Für Flüchtlinge in Österreich finden Sie Informationen von dem Bundesministerium für Inneres [hier](#).

F: Gibt es finanzielle Unterstützung für Flüchtlinge und Migranten in Österreich?

A: Das kommt auf das Land bzw. das Bundesland und Situation der Migranten an. Weitere Informationen für Österreich von dem Bundesministerium für Inneres finden Sie [hier](#).

F: Wo bekommen AsylwerberInnen Unterkunft?

A: Das kommt auf dem Bundesland an. Weitere Informationen von dem Bundesministerium für Inneres finden Sie [hier](#).

F: Dürfen Migranten arbeiten bzw. studieren in Österreich?

A: Für Österreich finden Sie Informationen von der Regierung zum Thema Arbeiten [hier](#). Der Österreichische Austauschdienst – OEAD – gibt Informationen über Hochschulbildung für Flüchtlinge [hier](#).

Bitte orientieren Sie sich auch an den Richtlinien „Willkommen zur Hochschulbildung in Europa“ und „Willkommen in dieser Institution“

F: Wie ist es mit der Gesundheit und Vorsorge für Migranten in diesem Land?

A: In Österreich sind Flüchtlinge grundsätzlich krankenversichert. Weitere Informationen von migration.gv.at finden Sie [hier](#) und von der Medien-Serviceestelle finden Sie [hier](#). Das öffentliche Gesundheitsportal Österreichs gibt Informationen für Migranten zu verschiedenen Gesundheitsthemen in verschiedenen Sprachen [hier](#).

F: Wie können Migranten und Flüchtlinge Deutsch lernen?

A: Das Erlernen der deutschen Sprache ist die Grundlage für eine erfolgreiche Integration. Deutschkenntnisse sind eine Voraussetzung für die Teilhabe am wirtschaftlichen und gesellschaftlichen Leben und damit auch von entscheidender Bedeutung für die Integration ins Erwerbsleben und oft für ein Studium.

In Österreich bieten viele Gemeinden kostenlose Deutschkurse für Flüchtlinge an. [Das Sprachportal des österreichischen Integrationsfonds](#) bietet kostenloses Material an.

Wenn ein Migrant studieren möchte, gibt es auch die Möglichkeit in einigen **Hochschulen** in Österreich Deutsch zu lernen. Mehrere Infos in den Richtlinien „**Willkommen zur Hochschulbildung in Europa**“.

Das Schule- und Ausbildungssystem

F: Wie funktioniert das Ausbildungssystem?

A: In Österreich ist das Bundesministerium für Bildung, Wissenschaft und Forschung für das Ausbildungssystem des Landes zuständig. Details zum Bildungswesen in Österreich finden Sie [hier](#). Ein Überblick über das System von Jugendweiser.at finden sie [hier](#).

F: Was ist der Qualifikationsrahmen?

A: Der Europäische Qualifikationsrahmen für lebenslanges Lernen (EQR) ist eine Initiative der Europäischen Union, die berufliche Qualifikationen und Kompetenzen in Europa vergleichbarer machen soll. Acht Niveaus werden beschrieben, wobei die Qualifikationsniveaus ausschließlich auf Lernergebnissen basieren, also darauf, was ein Lernender weiß, versteht und kann und nicht auf dem Lerninput, der durch die Dauer eines Lernprozesses oder die Art der Bildungseinrichtung bestimmt wird.

Der Nationale Qualifikationsrahmen in Österreich wird von der Nationalen Koordinierungsstelle für den NQR in Österreich (NKS) koordiniert – weitere Information [hier](#).

F: Gibt es Förderungen für Migranten, die in diesem Land studieren möchten?

A: Ausführliche Informationen zu diesem Thema wird in den Richtlinien **“Willkommen zur Higher Education in Europa”** sowie **“Willkommen in dieser Hochschule”** gegeben.

F: Wie werden Kompetenzen anerkannt? Wie funktioniert die Validierung von bereits erworbenen Lernen in diesem Land?

A: Validierung – d.h. die Anerkennung bereits erworbenen Qualifikationen, Wissen, Kompetenzen, usw. – wird in Österreich durchgeführt.

Die Richtlinien „**Willkommen zur Validierung**“ geben ausführliche Informationen über dieses Thema.

Transport, Gesundheit und Arbeit

F: Wie ist das Verkehrssystem in diesem Land?

A: “Justlanded.com” bietet allgemeine Informationen zu den öffentlichen Verkehrsmitteln in [Österreich](#).

Die meisten Städte bzw. Regionen stellen auch lokale Informationen online.

Informationen über **Bahnfahrten** in Österreich von der Österreichischen Bundesbahn **ÖBB** [hier](#).

F: Wie funktioniert das Gesundheitssystem? Was steht Flüchtlingen zu und wie kann man sich anmelden?

A: In Österreich sind Flüchtlinge grundsätzlich krankenversichert. Weitere Informationen von migration.gv.at finden Sie [hier](#) und von der Medien-Servicestelle finden Sie [hier](#). Das öffentliche Gesundheitsportal Österreichs gibt Informationen für Migranten zu verschiedenen Gesundheitsthemen in verschiedenen Sprachen [hier](#).

F: Wie finde ich einen Job in diesem Land?

A: In Österreich finden Sie auf dem Migrationsplattform der österreichischen Bundesregierung Ratschläge für die Jobsuche [hier](#).

Folgende Links wurden für diese Richtlinie verwendet:

European Commission: About asylum seeking

https://ec.europa.eu/home-affairs/what-we-do/policies/asylum_en

Suggestions for country-specific facts and figures as a general introduction to the country.

<http://www.austria.org/overview/>

<http://ec.europa.eu/social/main.jsp?catId=858>

https://ec.europa.eu/home-affairs/what-we-do/policies/european-agenda-migration_en

Wikipedia: about the general NQF system

https://en.wikipedia.org/wiki/National_Qualifications_Framework